

GEMEINDE DEUTSCHNOFEN

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL



COMUNE DI NOVA PONENTE

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

Bereitstellung einer Summe an die Kindergärten von Deutschnofen, Eggen und Petersberg für die Anschaffung von Beschäftigungs- und Spielmaterial für das Schuljahr 2026/27

OGGETTO:

Messa a disposizione di un importo alle scuole materne di Nova Ponente, Ega e Monte San Pietro per l'acquisto di materiale didattico e ludico per l'anno 2026/27

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

UHR - ORE

07.09.2026

19:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Bernhard Daum

Bürgermeister - Sindaco

Ursula Thaler

Vizebürgermeisterin - Vicesindaca

Irmgard Brunner

Gemeindereferentin - Assessora

Horst Pichler

Gemeindereferent - Assessore

Simone Pichler

Gemeindereferentin - Assessora

Dietmar Zelger

Gemeindereferent - Assessore

Abwesend entschuld.	Assenti giustific.	Abwesend unentsch.	Assenti ingiustific.

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär, Herr

Assiste il segretario generale, Signor

Stefan Raffener

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signore

Bernhard Daum

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

La Giunta Comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

Bereitstellung einer Summe an die Kindergärten von Deutschnofen, Eggen und Petersberg für die Anschaffung von Beschäftigungs- und Spielmaterial für das Schuljahr 2026/27

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Hervorgehoben, dass im Laufe des Kindergartenjahres des öfteren die Anschaffung von Beschäftigungs- und Spielmaterial notwendig ist;

Nach Übereinkunft, deshalb jede Kindergarten-sektion für den Ankauf obiger Sachen für das Schuljahr 2026/27 einen Beitrag von 700,00 € zuzüglich 37,00 € pro Kindergartenkind zur Verfügung zu stellen und die Aufträge mit getrennter Maßnahme zu vergeben;

Festgestellt, dass im Schuljahr 2026/27 die Kindergärten dieser Gemeinde wie folgt zusammengesetzt sind:

- Deutschnofen mit 4 Sektionen, 89 Kindern;
- Eggen mit 2 Sektionen, 41 Kindern;
- Petersberg mit 1 Sektion, 16 Kindern;

Nach Übereinkunft, diesen Beschluss für sofort vollziehbar zu erklären, damit die Aufträge vergeben werden können;

Nach Einsichtnahme in das positive fachliche Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck S+VoBA9loH8rdyiiCeOx8wPy537uP6rFVXVtXHilafM = vom 01.09.2026;

Nach Einsichtnahme in das positive buchhalterische Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck 81tUplDTApriWau8SC/jDTcnk5RJ1rkjHks5aepnTHI= vom 07.09.2026;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument zum Haushaltsvoranschlag der Gemeinde für die Jahre 2026 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag sowie in das Programm für öffentliche Arbeiten für die Jahre 2026 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Arbeitsplan 2026- 2028;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form

1. den insgesamt 7 Kindergartensektionen von Deutschnofen (4), Eggen (2) und Petersberg (1) für das Schuljahr 2026/27 einen Betrag von jeweils 700,00 € pro Sektion und zuzüglich 37,00 € pro Kindergartenkind für die Anschaffung von Beschäftigungs- und Spielmaterial zur Verfügung zu stellen;

Messa a disposizione di un importo alle scuole materne di Nova Ponente, Ega e Monte San Pietro per l'acquisto di materiale didattico e ludico per l'anno 2026/27

LA GIUNTA COMUNALE

Rilevato che durante un anno scolastico spesso è necessario acquistare materiale didattico e ludico;

Convenuto di mettere a disposizione per ogni sezione delle scuole materne per l'acquisto del materiale di cui sopra per l'anno scolastico 2026/27 un importo di € 700,00 più l'importo di € 37,00 per bambino e di aggiudicare gli incarichi con appalti separati;

Accertato che nell'anno scolastico 2026/27 le scuole materne di questo Comune sono composti come segue:

- Nova Ponente con 4 sezioni, 89 bambini;
- Ega con 2 sezioni, 41 bambini;
- Monte San Pietro con 1 sezione, 16 bambini;

Convenuto di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva, affinché possano essere aggiudicati gli incarichi;

Visto il parere tecnico positivo con impronta digitale S+VoBA9loH8rdyiiCeOx8wPy537uP6rFVXVtXHilafM = del 01.09.2026;

Visto il parere contabile positivo con impronta digitale 81tUplDTApriWau8SC/jDTcnk5RJ1rkjHks5aepnTHI= del 07.09.2026;

Visto il DUP (documento unico di programmazione) relativo al bilancio di previsione del Comune per gli esercizi 2026 - 2028;

Visto il bilancio di previsione 2026 - 2028 ed il relativo programma generale per le opere pubbliche;

Visto il piano operativo 2026 - 2028 ;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale del 3 maggio 2018, n. 2;

d e l i b e r a

a voti unanimi espressi in forma legale

1. di mettere a disposizione alle 7 sezioni delle scuole materne di Nova Ponente (4), Ega (2) e Monte San Pietro (1) un importo di € 700,00 per sezione più l'importo di € 37,00 per bambino, per l'acquisto di materiale didattico e ludico nell'anno 2026/27;

- Deutschnofen/Nova Ponente 4 Sektionen/sezioni + 89 Kinder/bambini: 4 x 700,00 € = 2.800,00 € + 89 x 37,00 € = 3.293,00 € / gesamt/tot. 6.093,00 €
 - Eggen/Ega 2 Sektion/sezione + 41 Kinder/bambini: 2 x 700,00 € = 1.400,00 € + 41 x 37,00 € = 1.517,00 € / gesamt/tot. 2.917,00 €
 - Petersberg/Monte San Pietro 1 Sektion/sezione + 16 Kinder/bambini: 1 x 700,00 € = 700,00 + 16 x 37,00 € = 592,00 € / gesamt/tot. 1.292,00 €
2. die Aufträge für die Anschaffungen mit getrennter Maßnahme zu vergeben und die Beträge nach Vorlage der entsprechenden Belege zu liquidieren und auszuzahlen, sobald die Prüfung der Ordnungsmäßigkeit der Lieferung bzw. Dienstleistung gemäß Verordnung des Rechnungswesens erfolgt ist;
 2. di aggiudicare gli incarichi per gli acquisti con appalti separati e di liquidare gli importi dopo la presentazione della relativa quietanza, appena che è stata verificata la regolarità della fornitura o prestazione, secondo regolamento sulla contabilità;
 3. die Einnahme bzw. Ausgabe wird gemäß nachstehender Übersicht verbucht:
 3. di contabilizzare l'entrata risp. la spesa come risulta dal seguente prospetto:

Importo Betrag	Centro di costo Kostenstelle	UEB	Capitolo Kapitel	Anno di competenza Competenzjahr	N. impegno Verpflichtung Nr.	Data Datum
6.093,00 €	40101	04011.03	10200/	2026	511	
2.917,00 €	40102	04011.03	10200/	2026	511	
1.292,00 €	40103	04011.03	10200/	2026	511	

4. dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) in getrennter Abstimmung mit Stimmeinheitlichkeit für unverzüglich vollziehbar erklärt;
4. la presente delibera ad unanimità di voti in una votazione separata viene dichiarata quale immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 3 maggio 2018, n. 2);
5. jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.
5. ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

DER VORSITZENDE - IL PRESIDENTE
Bernhard Daum

DER GENERALSEKRETÄR - IL SEGRETARIO GENERALE
Stefan Raffener

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale